# NEUVOSTON PÄÄTÖS,

## tehty 2 päivänä kesäkuuta 2003,

## Euroopan yhteisön ja Vietnamin sosialistisen tasavallan tekstiili- ja vaatetustuotteiden kauppaa ja muita markkinoiden avaamistoimenpiteitä koskevan sopimuksen muuttamisesta kirjeenvaihtona tehdyn sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön puolesta ja sen väliaikaisesta soveltamisesta

(2003/453/EY)

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 133 artiklan yhdessä 300 artiklan 2 kohdan ensimmäisen alakohdan kanssa,

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Komissio on neuvotellut yhteisön puolesta Vietnamin kanssa kirjeenvaihtona tehdyn tekstiilituotteiden kauppaa koskevan sopimuksen, jäljempänä 'sopimus'.

(2) Sopimus parafoitiin 15 päivänä helmikuuta 2003.

(3) Jotta molemmat osapuolet voisivat hyötyä sopimuksen tuomista eduista välittömästi asiaan kuuluvien ilmoitusten jälkeen, on asianmukaista soveltaa sopimusta väliaikaisesti 15 päivästä huhtikuuta 2003 alkaen vastavuoroisuusperiaatetta noudattaen, kunnes sopimuksen tekemistä varten tarvittavat menettelyt on saatettu päätökseen.

(4) Sopimus olisi allekirjoitettava yhteisön puolesta,

ON PÄÄTTÄNYT SEURAAVAA:

*1 artikla*

Hyväksytään yhteisön puolesta Euroopan yhteisön ja Vietnamin sosialistisen tasavallan tekstiili- ja vaatetustuotteiden kauppaa ja muita markkinoiden avaamistoimenpiteitä koskevan sopimuksen muuttamisesta kirjeenvaihtona tehty sopimus ([1]) ja sen väliaikainen soveltaminen sillä edellytyksellä, että neuvosto tekee päätöksen sopimuksen tekemisestä.

Sopimuksen teksti on tämän päätöksen liitteenä.

*2 artikla*

Neuvoston puheenjohtaja oikeutetaan nimeämään henkilö tai henkilöt, jolla tai joilla on valtuudet allekirjoittaa sopimus yhteisön puolesta sillä edellytyksellä, että sopimus tehdään.

*3 artikla*

Sopimusta sovelletaan väliaikaisesti 15 päivästä huhtikuuta 2003 alkaen vastavuoroisuusperiaatetta noudattaen, kunnes sen tekemistä varten tarvittavat menettelyt on saatettu päätökseen.

*4 artikla*

1. Kiintiöitä lisätään vuosittain sopimuksen liitteessä 2 oleville tasoille Vietnamin täytettyä Euroopan yhteisön ja Vietnamin sosialistisen tasavallan tekstiili- ja vaatetustuotteiden kauppaa ja muita markkinoiden avaamistoimenpiteitä koskevan sopimuksen 3 artiklan 3, 4, 8 ja 10 kohdan mukaiset sitoumuksensa.

2. Jos Vietnam ei täytä mainitun sopimuksen 3 artiklan 3, 4, 8, 9 ja 10 kohdan mukaisia velvoitteitaan vuonna 2003, vuoden 2003 kiintiöitä vähennetään liitteen 2 sarakkeessa 3 oleville tasoille. Jos Vietnam ei täytä velvoitteitaan vuosina 2004 tai 2005, näitä tasoja korotetaan 3 prosenttia vuodessa. Kyseisissä tapauksissa tarkistettujen kiintiötasojen ylittäneet jo viedyt määrät vähennetään seuraavien vuosien kiintiöistä.

3. Päätös 2 kohdan täytäntöönpanosta tehdään tiettyjen kolmansista maista peräisin olevien tekstiilituotteiden tuontiin sovellettavasta yhteisestä menettelystä 12 päivänä lokakuuta 1993 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3030/93 ([2]) 17 artiklassa tarkoitettujen menettelyjen mukaisesti.

Tehty Luxemburgissa 2 päivänä kesäkuuta 2003.

*Neuvoston puolesta*

*Puheenjohtaja*

K. STEFANIS

([1]) EYVL L 410, 31.12.1992, s. 279.

([2]) EYVL L 275, 8.11.1993, s. 1, asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 138/2003 (EYVL L 23, 28.1.2003, s. 1).